



العدد الثالث

17 نيسان، 2020

# نشرة التعلم عن بعد الاخبارية لأولياء الامور

قسم دعم تعلم اللغة الانكليزية

وزارة التربية و التعليم في ولاية كاليفورنيا

## رسالة موجهة من وزارة التعليم بولاية كاليفورنيا

أولياء أمور الطلبة الأعزاء،

كل أسبوع ، سوف تركز هذه النشرة الإخبارية على موضوع مختلف وسيتم توفير ما يلزم من المعلومات والمصادر لأولياء الامور حول هذا الموضوع. موضوع هذا الأسبوع هو التعليم متعدد اللغات ، أو التعليمات و الارشادات المقدمة للطلاب بلغة غير اللغة الإنجليزية. فيما يخص هذا الامر، ستجدون موارد من مرحلة رياض الأطفال حتى طلاب الصف التكميلي الثاني عشر الذين يتعلمون لغة اخرى. تذكر و انه حتى في حالة عدم كون طفلكم مسجلاً في برنامج ثنائي اللغة، يبقى من الجيد لدماع الطفل تعلم اللغة المحلية. ان تعلم القراءة و الكتابة في اللغة المحلية يساعد ايضاً في تعلم القراءة و الكتابة في اللغة الانكليزية.

## مصادر معلوماتية جديدة

### الدرجات والتخرج

ستقرر المقاطعات المحلية سياسات الدرجات الخاصة بها للتعلم عن بعد. إنه من المستحسن أن يتم وضع سياسات الدرجات مع مراعاة المبادئ المتبعة، والهدف الأساسي هو ضمان عدم إلحاق الضرر بالطلاب. يرجى الاطلاع على الأسئلة الشائعة لوزارة التعليم في كاليفورنيا فيما يتعلق بالدرجات و متطلبات التخرج للحصول على تفاصيل اكثر. يجب أن تراعي سياسات الدرجات المحلية مجاميع الطلاب المختلفة بما في ذلك متعلمي اللغة الإنجليزية ، والمشردين ، والابناء بالتبني، وأولئك الذين ليس لديهم طريقة للوصول للتكنولوجيا والمواد المتاحة. ان اجراء اي تغييرات في استراتيجيات التعلم او سياسات الدرجات للطلاب ذوي الاعاقة فيجب ان يكون ضمن برنامج التعليم الفردي.

يمكن ان يؤخذ الصف على اساس نظام درجات /او بدون درجات / نجاح/ فشل/ او تعديل من أ الى د. أنظمة الجامعة على استعداد لقبول نظام الدرجات / او بدون درجات كبديل عن درجات الحروف بما فيها صفوف A – G المنتهية في شتاء/ ربيع/ صيف 2020 لجميع الطلاب

من المتوقع ان تمكن المناطق التعليمية الطلاب من اكمال متطلبات التخرج عن طريق التعلم عن بعد. المزيد من المعلومات متوفرة على موقع وزارة التعليم في كاليفورنيا.

يرجى الاتصال بمعلم طفلك أو موظفي المدرسة للحصول على أي اسئلة تخص الدرجات و التخرج.

<https://www.cde.ca.gov/ls/he/hn/gradgraduationfaq.asp>

<https://www.cde.ca.gov/ci/gs/hs/hsgtable.asp>

### موارد ايرلي ايدج كورونا فايروس

تتضمن موارد شركة **Early Edge California Coronavirus** للعائلات معلومات عن إجازة عائلية مدفوعة الأجر ، نصائح لمناقشة الفيروسات التاجية مع الأطفال ، وأرشادات غسل اليدين للأطفال ، والأنشطة التعليمية والموارد للمتعلمين الصغار

<https://earlyedgecalifornia.org/coronavirus-resources-for-families/>

Californians Together Alas y Voz Coronavirus Resources موارد كاليفورنيا معاً  
يحتوي الموقعان على معلومات حول الفيروس التاجي في الإسبانية بما في ذلك معلومات حول الرعاية  
الطبية ووجبات الغداء المدرسية ، الصحة العقلية ، وأكثر من ذلك بكثير

<https://www.californianstogether.org/crisis-del-coronavirus-recursos-para-familias/>

California Association for Bilingual Education (CABE) Facebook Group  
انضم الى مجموعة كاليفورنيا للتعليم الثنائي CABE Bilingual Resources Facebook Group  
حيث يتمكن اولياء الامور و المعلمين من مشاركة موارد بلغات متعددة للتعلم عن بعد

<https://www.facebook.com/groups/CABEResources/>

### تضمين الموارد المعلوماتية كل أسبوع

#### معلومات الغداء المدرسي CA Meals for Kids App

لا يزال بإمكان الآباء الحصول على وجبات الغداء المدرسية خلال اغلاق المدرسة بسبب COVID-19  
لا يحتاج الطلاب إلى الحضور لاستلام وجبات الغداء. هذا هو تغيير جديد. استخدم تطبيق الهاتف المحمول  
"CA Meals for Kids" للعثور على وجبات الطعام.

أو يمكنك الاتصال بالمنطقة التعليمية مباشرة لمزيد من المعلومات

CA Meals for Kids App Update: إصدار جديد

CA Meals for Kids App: معلومات الغداء المدرسي

<https://www.cde.ca.gov/nr/ne/yr20/yr20rel14.asp>

## امكانية الحصول على الانترنت

إذا لم يكن لديك إمكانية الوصول إلى خدمة الإنترنت في المنزل ، فهناك العديد من الشركات التي تقدم خدمة للعائلات. اتصل بالشركات المدرجة على الرابط أدناه لمناقشة الخطط المتاحة

Getting Internet Access, Available Plans

<https://www.cde.ca.gov/ls/he/hn/availableinternetplans.asp>

## مصادر التعليم المنزلي للغات المتعددة

فيما يلي موارد مجانية موصى بها والتي يمكنك استخدامها مع أطفالك المنزل أو يمكنهم استخدامها بمفردهم.

## مصادر التعليم الإبتدائي باللغة الإسبانية

اتحدوا لمحو الأمية يقدم هذا الموقع مجموعة كبيرة من الكتب التي تحتوي على صور مرفقة بنصوص للقراءة ويمكنك أيضا إختيار نصوص للقراءة بصوت عالي من مجموعة أخرى من اللغات المتعددة المتوفرة. يمكن للطلاب تقليد الصفحات بالسرعة التي تناسبهم.

يمكنك الحصول على هذه المصادر من خلال الموقع الألكتروني الآتي:

<https://www.uniteforliteracy.com/>

## Lectura Interactive

يحتوي هذا الموقع على قصص باللغة الإسبانية مع إختبارات قصيرة لقدرة الإستيعاب مصاحبة لكل قصة يمكنك الحصول على هذه المصادر من خلال الموقع الألكتروني الآتي:

<https://bit.ly/LecturaInt>

### مصادر التعليم الثانوي باللغة الإسبانية

يقدم هذا الموقع مصادر حسب المتوى العلمي للطالب تبدأ من المرحلة ما قبل الابتدائية و حتى المرحلة الإعدادية باللغة الإسبانية، تتناول هذه المصادر جميع المواضيع الدراسية باللغة الإسبانية مثل الرياضيات، العلوم، الدراسات الإجتماعية و فنون اللغة.

يمكنك الحصول على هذه المصادر من خلال الموقع الألكتروني الآتي:

<https://bit.ly/PBSLearningResources>

### Newsela en Espanol

يتضمن هذا الموقع مقالات إخبارية باللغة الإسبانية والتي يمكن تخصيصها لتناسب مستوى قراءة الطالب  
يمكنك الحصول على هذه المصادر من خلال الموقع الألكتروني الآتي:

<https://bit.ly/NewselaEsp>

### المصادر المتوفرة بلغات متعددة

### دولينكو

هذه الأداة مجانية و متوفرة في جميع اللغات المختلفة مثل الأسبانية، الفيتنامية، الصينية، الكورية، الروسية، الفرنسية، الألمانية، الإيطالية، البرتغالية، اليابانية، العربية، الإنكليزية والكثير غيرها.

يمكنك الحصول على هذه المصادر من خلال الموقع الألكتروني الآتي:

<https://www.duolingo.com>


### قصة كتاب كندا

يقدم هذا الموقع قصص من كتاب القصص الأفريقية متوفرة معها النصوص الكتابية والصوتية في عدة لغات مثل الإسبانية، الصينية، الكورية، الفلبينية، العربية، الباكستانية، الإنكليزية وغيرها.

يمكنك الحصول على هذه المصادر من خلال الموقع الألكتروني الآتي:

<https://www.storybookscanada.ca/>

كوفي بوك



يعتبر هذا الموقع دليل توضيحي يساعد الأطفال الصغار في مناقشة كوفيد – التاسع عشر ويوفر المصادر باللغة الإنكليزية، الإسبانية، الروسية، العربية، الصينية وغيرها.

يمكنك الحصول على هذه المصادر من خلال الموقع الألكتروني الآتي:

<https://bit.ly/CoviBookKids>

### **وسائل التواصل الإجتماعي والبريد الألكتروني**

لأجل البقاء والتواصل معنا للحصول على مصادر و معلومات جديدة عليك زيارة ال سي دي اي على تويتر

Division on Twitter [@MultilingualCA](https://twitter.com/MultilingualCA)

لغرض الإشتراك ولكي يصلك كل جديد لتعلم الإنكليزية، عليك إرسال بريد الكتروني فارغ للإضمام الى

[join-english-learner-updates@mlist.cde.ca.gov](mailto:join-english-learner-updates@mlist.cde.ca.gov)

---